

## INDICE DE TODAS LAS VOCES QUE FIGURAN EN EL DICCIONARIO \*

A. A.	Amparo.
Abalonadas.	Amuchigar (IV).
Abocada.	Anchando (VII).
Abondo (VII).	Annales.
Abriendo (VII).	Antigüedad ( <i>Véase</i> Optar antigüedad).
Abultar (VII).	Apercibir.
Actuando.	Aposturage.
Actuar.	Apres (IV O.)
Acudir a.	Arbitral.
Acudir con.	Arbitraria (pena).
Acuerdo.	Arca y arcas.
Adalguno (IV O.)	Ares.
Adelantado.	Areytos.
Admud.	Armadas de la Carrera.
Adobios.	Armadilla.
Adovios.	Armazones.
Afueros.	Arraez.
Albalá.	Asentarse a dos coros.
Albaran (IV O.)	Asesores.
Albitana.	Asiento.
Alboala.	Asistir.
Alcaicería.	Aspiseras (VII).
Aldabones.	Astilla muerta.
Algarrobas.	Astilla viva.
Alhóndiga.	Atarazana.
Aljofar.	Atopadizo (VII).
Almagesto.	Atravesar las reses.
Alpargatas.	Audiencia de Provincia.
Alteza.	Auerias (IV O.)
Altramuces. ( <i>Véase</i> Habas).	Autor (IV O.)
Alzar la mano.	Autores (IV O.)
Allegar provechos.	Autoridad.
Amasijo.	Autos.
Amistad.	Avalío.

\* Las palabras van con la ortografía que tienen en las leyes. Aquellas voces que no aparecen con indicación alguna sólo figuran en el Diccionario, en los demás casos se han empleado las siguientes abreviaturas a continuación de la palabra:

Voc. == Diccionario  
I == Ap. I. Solórzano  
1P == Ap. I. Pinelo

IV == Ap. IV Siete Partidas  
IV O. == Ap. IV Observancias de Aragón  
VII == Ap. VII

## Índice de voces

- Avancuerdas.  
Avante.  
Aventureros.  
Aviamiento.  
Ayllos.  
Ayuntamientos.  
Azúcares.
- Bacinador.  
Bacinica.  
Bajar la mano (VII).  
Bajel.  
Balistatam (IV O.)  
Banco raso.  
Baratar.  
Barbacoa alta.  
Barcos del trato.  
Barcos perdidos.  
Barsola.  
Barretones.  
Barrillas.  
Barrios.  
Bastimentos (*Véase* Tenedor de bastimentos).  
Bauprés. (*Véase* Dragante de bauprés).  
Baxadas.  
Baxar la plata.  
Baxas.  
Beneficiar.  
Beneméritos. (Voc., y I P.).  
Berceria.  
Bestiars (IV O.)  
Bienes (IV O.)  
Blanca al millar.  
Boalare (IV O.)  
Becana (VII).  
Bohemianos (IV O.)  
Boquiabierto.  
Botija perulera.  
Boya.  
Bragada.  
Branque.  
Breen.  
Brevete.  
Buen término.  
Buenas boyas.  
Bulacarma.
- Buque.  
Buzardas. (*Véase* Puercas).
- Cabaco.  
Cabal (IV O.)  
Caballerías. (*Véase* Cavallerías).  
Cabañil (VII).  
Cabezas.  
Cabildo.  
Cabildo abierto.  
Cabos de guerra.  
Cacona.  
Calar.  
Calidad.  
Calmas.  
Colonias (IV O.)  
Calpizcas.  
Calumnias.  
Calza de hierro.  
Camarada.  
Cancon (VII).  
Canto del Cisne (VII).  
Cañamo a dos puntas.  
Cañutillos.  
Cañutos.  
Capa y espada.  
Capillos.  
Capitanes generales.  
Capitular.  
Capitulares.  
Capítulo.  
Capleuta (IV O.)  
Capotera.  
Car (IV O.)  
Caravelones.  
Carcages (VII).  
Cargo.  
Carrera de muerte (IV).  
Carreras.  
Carta.  
Carta cuenta de plata.  
Carta testimonial (IV O.)  
Casa de Contratación de Indias.  
Casa de Contratación de Sevilla.  
Casos.  
Castigar con demostración.  
Catedrillas.  
Caudillos.  
Causar mayor caudal.

## Índice de voces

- Causas.  
Causas de Ordenanzas.  
Cautelar.  
Cava.  
Cavallería (I P.).  
Cavilladores.  
Caydes.  
Cazave.  
Cédula.  
Cédula póliza.  
Cédula señalada.  
Cédulas incitativas.  
Cédulas ordinarias.  
Cementerios.  
Cerebrinas (I).  
Cerrado sobre sí (VII).  
Cesiones.  
Cimientos.  
Cintón (Palo del).  
Ciudad.  
Ciutat (IV O.)  
Clamado (IV O.)  
Claro por claro.  
Cobrar.  
Cocarada.  
Colar.  
Colimar.  
Collida (IV O.)  
Colonia.  
Color.  
Colusión.  
Cometer.  
Comidar.  
Communament (IV O.)  
Comodidad.  
Comodidades.  
Compañeros.  
Competente.  
Componer toncladas.  
Composición. (Voc. y I P.)  
Compuestos.  
Comunicar.  
Comunidades.  
Comutar.  
Concello (IV O.)  
Conciencia. (Véase Encargar la conciencia).  
Concierto.  
Condenaciones para estrados.  
Condenaciones para servir.  
Condición.  
Condutas.  
Congresos públicos.  
Conjúdice.  
Conocie (IV O.)  
Consiliarios de Universidad.  
Constituciones.  
Consultores.  
Consurrección (VII).  
Contado.  
Contrablanque.  
Contracostados.  
Convenir.  
Corbatones.  
Corpas.  
Corral.  
Corredores.  
Corridas.  
Corridos.  
Corsistas.  
Cosario.  
Cosas. (Véase Casos).  
Coseletes.  
Costa.  
Costumbre.  
Cotos (IV O.).  
Crear.  
Crecimiento.  
Cremado (IV O.)  
Criar.  
Cuatequil.  
Cuenta. (Véase Pase en cuenta).  
Cuenta armada.  
Cuento (VII).  
Cuerpo de.  
Cuidado.  
Cumplir.  
Curadores de cáñamo.  
  
Chaquiras.  
Chorva.  
  
Dar calma (VII).  
Dar en depósito.  
Dar fe y hecho.  
Dar fragata.  
Dar lodo.  
Decente. (Véase Indecente).

## Índice de voces

- Declaración. (Voc. y IV).  
Declaramos (IV O.)  
Declarar.  
De contado.  
Decorar (IV).  
Defender.  
Dehesa. (Véase Exido).  
Demonio (VII).  
Dependencias.  
Depósito. (Véase Dar en depósito).  
Derecho.  
Desagraviar.  
Desatar (IV).  
Descalimar.  
Descaminados.  
Descargadero.  
Desconsuelo.  
Descubrir el viaje.  
Descubrir los puestos.  
Desembocados.  
Deservido.  
Desflorar mercancías.  
Deshacerse.  
Despensas.  
Destinos.  
Destrales (IV O.)  
Desvelo.  
Deudas (IV O.)  
De verbo ad verbum.  
Día de vela.  
Diligencias.  
Diminuto.  
Dirigir.  
Discrecional.  
Discursos.  
Disimulación. (Voc., I y I P.)  
Dita (Voc. y IV O.)  
Ditos bienes (IV O.)  
Divertir.  
Dobla-s (I P.).  
Doctrina.  
Dragante de bauprés.  
Dreyto (IV O.)  
Dula (VII).  
Durmentes.  
Durmientes.
- Edictos.  
Educación.
- El Pueblo.  
Embarazarse.  
Empacas.  
Empacharon (IV O.)  
Emparedado.  
Emplear.  
Empleos.  
Empréstitos.  
Encabalgamentos.  
Encara (IV O.)  
Encargado.  
Encargar (Véase Rogar).  
Encargar la conciencia.  
Encavalgada.  
Encendradilla.  
Encomendar.  
Encomendería.  
Encomendero.  
Encomienda. (Voc. y I P.).  
Enemigos.  
Enixa (I).  
Enjagüe.  
Enjuncar.  
Emsemble (IV O.)  
Enseñanza. (Véase Educación).  
Entable.  
Enterar. (Voc., I y I P.)  
Entero. (Voc. y I P.)  
Entrar hablando.  
Entrenetas. (Véase Netas).  
Entretendidos.  
Entretrenimiento-s. (Voc. y I P.)  
Entrometerse.  
Envasadas.  
Escatear.  
Escoperada.  
Escribano.  
Escriptos (IV).  
Escrituras (Voc. y IV).  
Escuadras.  
Escudero.  
Esforzar.  
Esgaravote.  
Esliessen (IV O.)  
Espaldinar (IV).  
Esperas (I P.)  
Espleytar (IV O.)  
Establecimiento (IV).  
Estado de las Indias.

## Índice de voces

- Estado Real.  
Estancias.  
Estanterol.  
Estatutos.  
Estilo.  
Estrenques.  
Excursión (Voc. y I P.)  
Excusar.  
Exheredados.  
Exhortatorias.  
Exido.  
Extranjeros.
- Fábricas.  
Falencia (I).  
Familias.  
Famosos ladrones.  
Feudos del Rey.  
Fiador de juicio.  
Fidelidad.  
Firmar.  
Fiscal. (Véase Salir).  
Fiso Cort (IV O.)  
Foguación (IV O.)  
Forma.  
Forma de.  
Fortificaciones.  
Fragata. (Véase Dar fragata).  
Frambuesa (VII).  
Francos (IV O.)  
Franqueza (IV O.)  
Frecuentar.  
Fresa (VII).  
Frutos.  
Frutos parecidos.
- Galibar.  
Galón.  
Ganados.  
Garavata.  
General.  
General del Puerto del Callao.  
Ginetas con borlas.  
Glosar en duplicado de cuenta.  
Gobernaciones.  
Gobernador.  
Gobernadura.  
Gobernar.
- Gobierno. (Véase Pelear con Gobierno).  
Gobierno pretorial.  
Granas. (Véase Jueces de Granas).  
Granjería.  
Grano.  
Greuge (IV O.)  
Grosedad. (Véase Gruesa).  
Grossos (IV O.)  
Grúa.  
Gruesa.  
Guanín.  
Guerra viva.  
Guinda amayna.
- Habas.  
Habita.  
Hábito.  
Hacer camarada.  
Hacer dependencia.  
Hacer mal pasage a uno.  
Hacimiento de rentas.  
Hecho.  
Herir.  
Hijo (VII).  
Hombres buenos.  
Homenaje. (Véase Pleyto homenaje).  
Honradas (personas).  
Hornaza.  
Huebra.  
Hurto que llaman deuda.
- Impensas (I).  
Importunación (I).  
Improbidad (I).  
Indecente.  
Indiferente.  
Indios. (Véase Servidumbre).  
Infaliblemente.  
Inhiando (I).  
Inmediato.  
Instituto.  
Instrucciones.  
Interpretación.  
Intimatorio (IV O.)  
Inuestigación (IV O.)  
Iutge (IV O.)  
Iusticia de las montañas (IV O.)

## Índice de voces

- Jornada.  
Jornal y salario justos.  
Jova.  
Jubetero.  
Jueces de bienes.  
Jueces de granas, azúcares etc.  
Jueces de Milpa.  
Juegos largos.  
Juris.  
Juros reales.  
Justicia.  
Justo. (*Véase* Salario justo).
- Ladrones. (*Véase* Famosos ladrones).  
Lanadas.  
Las "manos poderosas".  
Latas.  
Latitud.  
Leales (IV).  
Legas.  
Lemera.  
Letra intimada (IV O.)  
Ley.  
Leyenda (IV).  
Lexo (IV O.)  
Libertad (*Véase* Proclamar).  
Libro.  
Libro de asiento.  
Libro de sobordo.  
Liernas.  
Ligazón.  
Lodo. (*Véase* Dar lodo).  
Loro.  
Lumpicas.  
Lures(IV O.)
- Llanamente.
- Madera tuerta.  
Madero en salvo.  
Madre de mecha.  
Maíces.  
Mal caso.  
Mal profundo.  
Mandamiento.  
Marcage.  
Marcas.  
Marchanta.  
Marinear.
- Mariscales.  
Martava (VII).  
Martillejo.  
Masclos (IV O.)  
Mateix (IV O.)  
Mazegual, es.  
Medio rostrillo. (*Véase* Rostrillo).  
Medios jurídicos. (*Véase* Términos).  
Menudos (IV O.)  
Mercaderes (IV O.)  
Mercadería.  
Mercancía (Voc. y IV O.)  
Merchante.  
Mesteños (*Véase* Ganados).  
Meter.  
Miembra (IV O.)  
Milicianos.  
Mindon.  
Ministrar.  
Ministro.  
Miserables.  
Mita.  
Mitayo.  
Mitimaes.  
Moderar.  
Modesto (VII).  
Mohatras.  
Monedaje. (*Véase* Señorcage).  
Monopolios.  
Montones (I P.)  
Montería.  
Montos.  
Morabatin (IV O.)  
Morenos.  
Morriones.  
Morugo (VII).  
Muestra.  
Municipal (I y I P.)
- Naborias (I P.)  
Naguatlatos.  
Naos de cubiertas.  
Navíos.  
Negocios.  
Negocios neutrales.  
Netas.  
Neutrales.  
Ningunas.  
Notaría.

## Índice de voces

- Notario.  
Note del recibo.  
Nuevo rezado.
- Obedecer.  
Obligación.  
Obligación a.  
Obligaciones cautelosas.  
Obra.  
Obretos evangélicos.  
Observantiças (IV O.)  
Observar.  
Ocurrencia de negocios.  
Ochavo (*Véase* Señal del ochavo).  
Oficial de horadar.  
Oficios.  
Opinión.  
Optar antigüedad.  
Oques.  
Orden.  
Ordenanzas.  
Ordenamientos.  
Ordinata.  
Oreyto (IV O.)  
Ornizon.  
Orro.  
Otri (IV O.)
- Pacificación.  
Paga.  
Pagar.  
Pagar en tabla.  
Palo del cintón. (*Véase* Cintón).  
Pantoque.  
Paños tajados.  
Papeles.  
Parcialidades.  
Parellado (IV O.)  
Parián.  
Partidas.  
Partido a la execucion.  
Partidor (VII).  
Pasadía.  
Pasajeros llovidos.  
Pase en cuenta.  
Patacones.  
Patacote.  
Patena.
- Paz.  
Peage (IV O.)  
Peageros (IV O.)  
Peana.  
Pecados públicos.  
Pegullar (IV O.)  
Peiten (IV O.)  
Pelear con gobierno.  
Peltrechos.  
Pena arbitraria.  
Pena del marco.  
Pena de nuestra indignación.  
Pena de la nuestra merced.  
Pena de perjurios.  
Penedir (IV O.)  
Pendor.  
Penoyras (IV O.)  
Peonía.  
Perficionadas.  
Perlas.  
Permisión.  
Pernadas.  
Persona de caudal y obligaciones.  
Persuadir el viaje.  
Petos.  
Peyta (IV O.)  
Picaderas.  
Picadores.  
Pintura.  
Piñas.  
Plan.  
Plaza muerta.  
Plaza sencilla.  
Plaza viva. (*Véase* Plaza muerta).  
Plazas de primera plana.  
Pleyto homenaje.  
Pleytos.  
Pliego agujereado.  
Policía.  
Poner.  
Poner en corregimiento (I P.)  
Poner la mano.  
Portañuelas.  
Possidra (IV O.)  
Postas.  
Práctica.  
Precios.  
Pregonar.  
Premios.

## Índice de voces

- Premisa.  
Prenados.  
Presidente.  
Principal.  
Principales.  
Principalía.  
Príncipe confederado.  
Príncipe de la mar.  
Procedido.  
Proceso.  
Proclamar.  
Profesión. (*Véase* Vida).  
Prohibir. (*Véase* Defender).  
Pronunciamos (IV O.)  
Propinas.  
Proporción.  
Prouedimos (IV O.)  
Provechos.  
Provincia.  
Provisiones.  
Pueblo.  
Pueblos.  
Puentes hechos de quarteles.  
Puestos. (*Véase* Descubrir los puestos).  
Puntas.  
Puntual.  
Puñetes.  
Puercas.  
Pusa.
- Quantía (IV O.)  
Quartones.  
Quartos.  
Quebrado.  
Quedar. . . para.  
Quimes.  
Quitaciones.  
Quitas.
- R. R.  
Ración.  
Rama.  
Rancheadores.  
Ranchar.  
Ranchería.  
Ranchos.  
Rastro.  
Rasuras.
- Ratear.  
Razón.  
Rebitadas.  
Recados.  
Recalas.  
Recaudo.  
Recaudos.  
Recepta.  
Receptarse (IV O.)  
Receptores.  
Recibimiento.  
Reclamar. (*Véase* Proclamar).  
Recoger.  
Reconta (IV O.)  
Recudimiento.  
Rechavar.  
Rediezmos.  
Reducción (de indios).  
Reformado.  
Reformar.  
Registrar.  
Relevados.  
Remachar.  
Remache.  
Remoto.  
Remover.  
Renunciación.  
Renunciar.  
Repartimiento (I P.)  
Repostero.  
Representaciones.  
Reptares (IV O.)  
República.  
Requerimiento.  
Res (IV O.)  
Rescatar.  
Reseña.  
Reservar.  
Reses.  
Resguardos.  
Respeto humano.  
Respetos.  
Responder.  
Restituir.  
Retirada —Estar. . . el agua.—(VII).  
Reyes confederados.  
Reyno de Indias.  
Rezado.  
Rezago.

## Índice de voces

Risch (IV O.)  
Rogar.  
Rogarias (IV O.)  
Romandra (IV O.)  
Rostrillo.  
Roza nueva.

Sabiduría.  
Sacar la cera.  
Salario justo.  
Salir (el Fiscal).  
Salive.  
Sartaneja (VII).  
Satisfacer.  
Secretario.  
Secuestrar. (*Véase* Tomar).  
Sello (Real).  
Seminario.  
Sententiamos (IV O.)  
Senyal (IV O.)  
Señal del ochavo.  
Señalar.  
Señor del pleyto.  
Señorazgo.  
Señores de sí mismos.  
Señoría (IV O.)  
Seras de cumplido.  
Seruada (IV O.)  
Seruan (IV O.)  
Servidumbre.  
Sesmos.  
Seyer (IV O.)  
Si convenerit.  
Signar.  
Singlas.  
Sitiadas (IV O.)  
Situado, s.  
Sobrecarta.  
Sobrecartada.  
Sobreescribir.  
Sobreseer.  
Socorrer.  
Sol (IV).  
Soldados.  
Soler.  
Stabilimentos (IV O.)  
Sueldo vivo.  
Suma.  
Supuestos.

Tabla.  
Tae.  
Tajados. (*Véase* Paños tajados).  
Tal (VII).  
Tallador.  
Tanda (VII).  
Taquetes.  
Taratana.  
Taxarelinga.  
Tecles.  
Tejos.  
Tela de juicio.  
Tela judicial.  
Temperamento.  
Tenedor de bastimentos.  
Tener la mano.  
Tequio.  
Terciado (VII).  
Tercio.  
Términos.  
Términos jurídicos.  
Teruelos (IV O.)  
Testada, s.  
Testar.  
Tiangues.  
Tierra.  
Tipusque.  
Tirar (IV).  
Tirar las cuerdas.  
Tiras.  
Tiso (IV O.)  
Todo esto se va acabando y consumiendo.  
Toguinos.  
Toldo.  
Tomar.  
Tomar muestra.  
Topaderos.  
Totuma.  
Toller (IV).  
Tollerlo (IV).  
Tozas.  
Traer.  
Traer en confianza.  
Tragín.  
Tragines.  
Trapero.  
Trato.  
Trenzaderas.

## Indice de voces

Trechado, a. (VII).  
Trobados (IV O.)  
Trobamos (IV O.)  
Tronca.

Universal.  
Universidad.  
Urca Esterlina.  
Usanza.  
Uso.  
Ústaga.  
Ustagalura.  
Util.

Vacaciones.  
Vacar.  
Vagaras.  
Valientes (IV O.)  
Vanidad.  
Vaso (Voc. y IV O.)  
Vecinos honrados.

Veintiquatros.  
Vegada (IV O.)  
Vender (IV O.)  
Vender a vela y pregón.  
Vendición (IV O.)  
Ventajas.  
Verdad sabida.  
Vergajón.  
Viaje.  
Vice-Patrón.  
Vida.  
Virrey.  
Visitas.  
Vita.

Xarcia quemada.

Yanaconas.  
Yatsia (IV O.)

Zahorra.  
Zanjas.